

## COOKIE POLICY

### English

Pursuant to Regulation (EU) 2016/679 (*General Data Protection Regulation* - hereinafter 'GDPR') and Legislative Decree 196/2003 (as last amended by Legislative Decree 101/2018 - hereinafter "Privacy Code") the following information is provided regarding the processing of personal data of Users and/or Visitors accessing and navigating the website at URL [www.ctscyl.com](http://www.ctscyl.com) (hereinafter the "Site").

### WHO THE DATA CONTROLLER IS AND HOW TO CONTACT IT

The data controller is Composite Technical Systems S.p.A., with registered office in Via Monsignor Faidutti, 9 - 33048 Chiopris-Viscone (UD). To exercise the rights recognised by Regulation (EU) 679/2016 (hereinafter 'GDPR' or 'Regulation') or to request any clarification regarding the processing of your personal data, you can contact the Controller at the following addresses: e-mail [info@ctscyl.com](mailto:info@ctscyl.com) - public certified email (PEC): [cts@pec.ctscyl.com](mailto:cts@pec.ctscyl.com) - telephone: +39 04320991383

### WHAT COOKIES ARE

Cookies are small text files that sites visited by the user send to his or her browser (Microsoft Edge, Mozilla Firefox, Google Chrome, etc.), where they are stored and then retransmitted to the same sites the next time the same user visits them.

Cookies are used for different purposes: performing computer authentication, session tracking, storing information on specific configurations regarding users accessing the server, storing preferences, or to facilitate the use of online content, such as keeping track of items in a shopping cart or information for filling out a computer form, etc. However, they can also be used to profile the user, i.e. to 'observe' their behaviour, for example in order to send targeted advertising, measure the effectiveness of advertising messages and adopt consequent commercial strategies. In this case the cookies used are referred to as profiling cookies. The same result can also be achieved using other tracking tools or techniques, including fingerprinting.

While browsing a website, the user may also receive cookies from different sites or web servers (so-called 'third-party' cookies); this happens because the website visited may contain elements such as, for example, images, maps, sounds, social buttons (the Facebook 'like' button, etc.) specific links to web pages from other domains that reside on servers other than the one on which the requested page is located. In other words, they are cookies set by a website other than the one the visitor is currently visiting.

Technical cookies are defined as those used for the sole purpose of 'carrying out the transmission of a communication in an electronic communications network, or to the extent strictly necessary for the provider of an information company service explicitly requested by the subscriber or user to provide such a service' (see Article 122, paragraph 1, of the Privacy Code - Legislative Decree 196/03 (as last amended by Legislative Decree 101/18)).

They are, in other words, cookies that serve to facilitate the browsing experience or provide a service requested by the user. They are not used for any other purposes and are normally installed directly by the website owner.

Without the use of such cookies, certain operations could not be carried out or would be more complex and/or less secure, such as home banking activities (viewing account statements, bank transfers, bill payments, etc.), for which cookies, which enable the user to be identified and maintained within the session, are indispensable.

Therefore, technical cookies cannot be disabled and the user's prior consent is not required for their installation (pursuant to Article 122 of the Privacy Code), them being considered strictly necessary because the storage of information is essential to provide a service requested by the user.

Analytical cookies, also referred to as 'statistical' cookies and which may be first or third-party, are installed to collect information about the website and monitor its use by users.

The Italian Data Protection Authority has clarified that such cookies can be assimilated to technical cookies if they are used for site optimisation purposes directly by the site owner, who may collect statistical information in aggregate form on the number of users and how they visit the site (see provision of 8 May 2014 and Guidelines on cookies and other tracking tools of 10 June 2021).

If, on the other hand, the processing of such statistical analyses is entrusted to third parties, the users' data must be minimised in advance and may not be combined with other processing or passed on to other third parties. Under these conditions, the same rules on information and consent apply to analytics cookies as to technical cookies.

Profiling cookies, on the other hand, are used to create profiles of the user and thus to send advertising messages in line with the preferences expressed by the user when browsing the web. They are referred to in Article 122 of the Code where it provides that 'the storage of information in the terminal equipment of a contracting party or user or access to information already stored shall only be permitted on condition that the contracting party or user has given his or her consent after having been informed in the simplified manner set out in Article 13, paragraph 3 (Article 122, paragraph 1, of the Privacy Code).

## WHICH COOKIES ARE USED

The Site exclusively uses **technical cookies**, which are necessary for its proper functioning and to provide the services requested by users. As such, **prior consent does not need to be obtained from users for their use.**

## MANAGING AND DISABLING COOKIES

It is also possible to visit the site without enabling cookies, although in this case it may not be possible to take full advantage of all its features or services offered. Most browsers accept cookies automatically. Users can prevent the automatic registration of cookies by selecting the 'do not accept cookies' option from those proposed.

Below is a list of instructions for managing cookies in relation to the most popular browsers. Please note that browsers are subject to continuous updates and improvements; therefore, menu items and configuration options may change in later versions. We recommend that you always consult the official documentation of your browser for the most up-to-date and accurate information.

### Google Chrome

- Open Google Chrome.
- Click on the three vertical dots in the top right-hand corner to open the menu.
- Select 'Settings'.
- Scroll down and click on 'Advanced'.
- In the 'Privacy and Security' section, click on 'Site Settings'.
- Click on 'Cookies and site data'.
- Here you can choose whether to allow or block cookies. You can also delete specific or all stored cookies.

### Mozilla Firefox

- Open Mozilla Firefox.
- Click on the button with three horizontal lines in the top right-hand corner to open the menu.
- Select 'Options' or 'Preferences' depending on the operating system.
- Click on 'Privacy and Security'.
- Under 'Cookies and site data' you can block or allow cookies. It is also possible to manage saved data, such as deleting cookies.

### Safari (for macOS)

- Open Safari.
- In the top menu, click on 'Safari' and then on 'Preferences'.
- Go to the 'Privacy' tab.
- Here you will find options for managing your cookies and website data, including the possibility of blocking them.

### Microsoft Edge

- Open Microsoft Edge.

- Click on the three horizontal dots in the top right-hand corner to open the menu.
- Select 'Settings'.
- Click on 'Privacy, search and services'.
- Scroll down to the 'Delete browsing data' section and click on 'Choose what to delete'.
- Select 'Cookies and other site data' to delete them or go to 'Cookie and site settings' to manage your preferences.

#### Opera

- Open Opera.
- Click on the Opera logo in the top left-hand corner to open the menu.
- Select 'Settings', then 'Advanced' in the left-hand sidebar.
- Click on 'Privacy and Security'.
- Scroll down to 'Site settings' and then click on 'Cookies and site data'.
- Here you can decide whether to accept, block or remove cookies.

If you are using a mobile device, you must refer to its instruction manual to find out how to manage cookies. Please note that changing cookie settings or deleting cookies may affect your web browsing experience. Some sites may not function properly without cookies.

For information on the cookies stored on your terminal and to deactivate them individually, please visit the following page:

- <http://www.youonlinechoices.com/it/le-tue-scelte>

Any cookies already stored on the hard disk can be deleted at any time.

## DATA SUBJECT'S RIGHTS

The Data Controller informs you that you have the right to request:

- access to personal data and information (Article 15 of the GDPR);
- the rectification or cancellation of the same (Articles 16 and 17 of the GDPR);
- limitation of the processing of personal data (Article 18 of the GDPR);

Finally, the data subject may:

- oppose the processing of personal data under the conditions and within the limits set out in Article 21 of the GDPR);
- exercise the right to data portability (Article 20 of the GDPR).

Where processing is based on the data subject's consent, the data subject has the right to withdraw it at any time without affecting the lawfulness of the previous processing.

With regard to processing operations based on consent (within the meaning of Articles 6, paragraph 1(a) and Article 9, paragraph 2(a) of the GDPR), the data subject has the right to withdraw that consent at any time, without affecting the lawfulness of the processing based on the consent given prior to the withdrawal.

## RIGHT OF COMPLAINT

If a data subject considers that his or her personal data is being processed in breach of the provisions of the GDPR, he or she has the right to lodge a complaint with the competent supervisory authority (Data Protection Authority or any other competent authority) pursuant to Article 77 et seq. of the GDPR.

## FURTHER INFORMATION ON DATA PROCESSING

Further information on the processing of personal data can be found in the privacy policy, which can be accessed from the footer of the site.

## REVIEWS

This policy is subject to periodic reviews and updates to reflect any regulatory changes or changes in our data processing methods. Each new version will be made available on our Site, clearly indicating the date of the latest update. We invite users to consult this section regularly to be informed of any changes.

---

## Italiano

Ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 (*General Data Protection Regulation* - di seguito "GDPR") e del d.lgs. 196/2003 (come da ultimo modificato dal d.lgs. 101/2018 – di seguito "Codice Privacy") si forniscono le seguenti informazioni in merito al trattamento dei dati personali degli Utenti e/o Visitatori che accedono e navigano sul sito internet di cui all'URL [www.ctscyl.com](http://www.ctscyl.com) (di seguito il "Sito").

## CHI È IL TITOLARE E COME CONTATTARLO

Titolare del trattamento dei dati personali è Composite Technical Systems S.p.A., con sede legale in Via Monsignor Faidutti, 9 - 33048 Chiopris-Viscone (UD). Per l'esercizio dei diritti riconosciuti dal Regolamento (UE) 679/2016 (di seguito "GDPR" o "Regolamento") o per chiedere qualsiasi chiarimento relativo al trattamento dei dati personali, è possibile contattare il Titolare ai seguenti recapiti: e-mail: [info@ctscyl.com](mailto:info@ctscyl.com) - PEC: [cts@pec.ctscyl.com](mailto:cts@pec.ctscyl.com) - telefono: +39 04320991383.

## CHE COSA SONO I COOKIE

I cookie sono piccoli file di testo che i siti visitati dall'utente inviano al suo browser (Microsoft Edge, Mozilla Firefox, Google Chrome, etc.), dove vengono memorizzati per essere poi ritrasmessi agli stessi siti alla successiva visita del medesimo utente.

I cookie sono usati per differenti finalità: esecuzione di autenticazioni informatiche, monitoraggio di sessioni, memorizzazione di informazioni su specifiche configurazioni riguardanti gli utenti che accedono al server, memorizzazione delle preferenze, o per agevolare la fruizione dei contenuti on line, come ad esempio per tenere traccia degli articoli in un carrello degli acquisti o delle informazioni per la compilazione di un modulo informatico ecc.; ma possono essere impiegati anche per profilare l'utente, cioè per "osservarne" i comportamenti, ad esempio al fine di inviare pubblicità mirate, misurare l'efficacia del messaggio pubblicitario e adottare conseguenti strategie commerciali. In questo caso si parla di cookie di profilazione. Lo stesso risultato può essere conseguito anche per mezzo di altri strumenti o tecniche di tracciamento, tra i quali il fingerprinting.

Nel corso della navigazione su un sito internet, l'utente può ricevere sul suo terminale anche cookie di siti o di web server diversi (c.d. cookie di "terze parti"); ciò accade perché sul sito web visitato possono essere presenti elementi come, ad esempio, immagini, mappe, suoni, pulsanti social ("Mi piace" di Facebook, etc.) specifici link a pagine web di altri domini che risiedono su server diversi da quello sul quale si trova la pagina richiesta. In altre parole, sono quei cookie che vengono impostati da un sito web diverso da quello che si sta attualmente visitando.

Sono definiti cookie tecnici quelli utilizzati al solo fine di "effettuare la trasmissione di una comunicazione su una rete di comunicazione elettronica, o nella misura strettamente necessaria al fornitore di un servizio della società dell'informazione esplicitamente richiesto dall'abbonato o dall'utente a erogare tale servizio" (cfr. art. 122, comma 1, del Codice Privacy - d.lgs. 196/03 come da ultimo modificato dal d.lgs. 101/18).

Sono, in altre parole, i cookie che servono a effettuare la navigazione o a fornire un servizio richiesto dall'utente. Non vengono utilizzati per scopi ulteriori e sono normalmente installati direttamente dal titolare del sito web.

Senza il ricorso a tali cookie, alcune operazioni non potrebbero essere compiute o sarebbero più complesse e/o meno sicure, come ad esempio le attività di home banking (visualizzazione dell'estratto conto, bonifici, pagamento di bollette, etc.), per le quali i cookie, che consentono di effettuare e mantenere l'identificazione dell'utente nell'ambito della sessione, risultano indispensabili.

Pertanto, i cookie tecnici non possono essere disabilitati e per la loro installazione non viene richiesto il preventivo consenso degli utenti (ai sensi dell'art. 122 del Codice Privacy), essendo considerati strettamente necessari perché l'archiviazione delle informazioni è essenziale per fornire un servizio richiesto dall'utente.

I cookie analitici, definiti anche "statistici" e che possono essere di prima o di terza parte, sono installati per collezionare informazioni sul sito web e monitorarne l'uso da parte degli utenti.

L'Autorità Garante per la Protezione dei Dati Personali ha precisato che tali cookie possono essere assimilati ai cookie tecnici se utilizzati a fini di ottimizzazione del sito direttamente dal titolare del sito stesso, che potrà

raccogliere informazioni di tipo statistico in forma aggregata sul numero degli utenti e su come questi visitano il sito (cfr. provvedimento dell'8 maggio 2014 e Linee guida cookie e altri strumenti di tracciamento del 10 giugno 2021).

Qualora, invece, l'elaborazione di tali analisi statistiche sia affidata a soggetti terzi, i dati degli utenti dovranno essere preventivamente minimizzati e non potranno essere combinati con altre elaborazioni né trasmessi ad ulteriori terzi. A queste condizioni, per i cookie analytics valgono le stesse regole, in tema di informativa e consenso, previste per i cookie tecnici.

I cookie di profilazione, invece, sono utilizzati per creare profili relativi all'utente e vengono utilizzati al fine di inviare messaggi pubblicitari in linea con le preferenze manifestate dallo stesso nell'ambito della navigazione in rete. Ad essi si riferisce l'art. 122 del Codice laddove prevede che "l'archiviazione delle informazioni nell'apparecchio terminale di un contraente o di un utente o l'accesso a informazioni già archiviate sono consentiti unicamente a condizione che il contraente o l'utente abbia espresso il proprio consenso dopo essere stato informato con le modalità semplificate di cui all'articolo 13, comma 3" (art. 122, comma 1, del Codice Privacy).

## QUALI COOKIE SONO UTILIZZATI

Il Sito utilizza esclusivamente **cookie tecnici**, necessari per il corretto funzionamento del sito e per fornire i servizi richiesti dagli utenti. In quanto tali, **non è richiesto il consenso preventivo degli utenti per il loro impiego.**

## GESTIONE E DISABILITAZIONE DEI COOKIE

È possibile visitare il sito anche senza i cookie, anche se in questo caso potrebbe non essere possibile usufruire a pieno di tutte le sue funzionalità o dei servizi offerti. La maggior parte dei browser accetta i cookie automaticamente. Si può evitare la registrazione automatica dei cookie selezionando l'opzione "non accettare i cookie" fra quelle proposte.

Di seguito si riporta un elenco di istruzioni per gestire i cookie in relazione ai browser più diffusi. Si prega di notare che i browser sono soggetti a continui aggiornamenti e miglioramenti; pertanto, le voci dei menu e le opzioni di configurazione potrebbero variare nelle versioni successive. Raccomandiamo di consultare sempre la documentazione ufficiale del proprio browser per le indicazioni più aggiornate e precise.

### Google Chrome

- Apri Google Chrome.
- Clicca sui tre puntini verticali nell'angolo in alto a destra per aprire il menu.
- Seleziona "Impostazioni".
- Scorri verso il basso e clicca su "Avanzate".
- Nella sezione "Privacy e sicurezza", clicca su "Impostazioni sito".
- Clicca su "Cookie e dati dei siti".
- Qui puoi scegliere se consentire o bloccare i cookie. Puoi anche eliminare i cookie specifici o tutti i cookie memorizzati.

### Mozilla Firefox

- Apri Mozilla Firefox.
- Clicca sul pulsante con tre linee orizzontali nell'angolo in alto a destra per aprire il menu.
- Seleziona "Opzioni" o "Preferenze" a seconda del sistema operativo.
- Clicca su "Privacy e Sicurezza".
- Nella sezione "Cookie e dati dei siti" puoi bloccare o consentire i cookie. È anche possibile gestire i dati salvati, come la cancellazione dei cookie.

### Safari (per macOS)

- Apri Safari.
- Nel menu in alto, clicca su "Safari" e poi su "Preferenze".
- Vai alla scheda "Privacy".
- Qui troverai le opzioni per gestire i tuoi cookie e i dati dei siti web, inclusa la possibilità di bloccarli.



### Microsoft Edge

- Apri Microsoft Edge.
- Clicca sui tre puntini orizzontali nell'angolo in alto a destra per aprire il menu.
- Seleziona "Impostazioni".
- Clicca su "Privacy, ricerca e servizi".
- Scorri fino alla sezione "Cancellazione dei dati di navigazione" e clicca su "Scegli cosa cancellare".
- Seleziona "Cookie e altri dati dei siti" per eliminarli o vai a "Impostazioni dei cookie e dei siti" per gestire le tue preferenze.

### Opera

- Apri Opera.
- Clicca sul logo di Opera nell'angolo in alto a sinistra per aprire il menu.
- Seleziona "Impostazioni", poi "Avanzate" nella barra laterale sinistra.
- Clicca su "Privacy e sicurezza".
- Scorri fino a "Impostazioni sito" e poi clicca su "Cookie e dati dei siti".
- Qui puoi decidere se accettare, bloccare o rimuovere i cookie.

Se si usa un dispositivo mobile, occorre fare riferimento al suo manuale di istruzioni per scoprire come gestire i cookie. Ricorda che modificare le impostazioni dei cookie o eliminare i cookie può influenzare l'esperienza di navigazione sul web. Alcuni siti potrebbero non funzionare correttamente senza i cookie. Per avere informazioni sui cookie archiviati sul proprio terminale e disattivarli singolarmente si consiglia di visitare la seguente pagina:

- <http://www.youronlinechoices.com/it/le-tue-scelte>

È possibile cancellare in ogni momento eventuali cookie già archiviati sul disco rigido.

## DIRITTI DELL'INTERESSATO

Il Titolare la informa che l'interessato ha diritto di chiedere:

- l'accesso ai dati personali e alle informazioni (art. 15 del GDPR);
- la rettifica o la cancellazione degli stessi (artt. 16 e 17 del GDPR);
- la limitazione del trattamento dei dati personali (art. 18 del GDPR).

L'interessato, infine, potrà:

- opporsi al trattamento dei dati personali alle condizioni e nei limiti di cui all'art. 21 del GDPR;
- esercitare il diritto alla portabilità dei dati (art. 20 GDPR).

Laddove il trattamento sia basato sul consenso dell'interessato, costui ha il diritto di revocarlo in qualsiasi momento senza pregiudicare la liceità del trattamento precedente.

Per quanto attiene alle operazioni di trattamento basate sul consenso (ai sensi dell'articolo 6, paragrafo 1, lettera a), e dell'articolo 9, paragrafo 2, lettera a) del GDPR), l'interessato ha diritto di revocare tale consenso in qualsiasi momento, senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca.

## DIRITTO DI RECLAMO

L'interessato che ritenga che il trattamento dei suoi dati personali avvenga in violazione di quanto previsto dal GDPR, ha il diritto di proporre reclamo alla competente autorità di controllo (Garante per la protezione dei dati personali o altra autorità eventualmente competente) ai sensi dell'articolo 77 e seguenti del GDPR.

## ULTERIORI INFORMAZIONI SUL TRATTAMENTO DEI DATI

Ulteriori informazioni sul trattamento dei dati personali sono disponibili nella privacy policy a cui poter accedere dal footer del sito.

## REVISIONI

La presente policy è soggetta a periodiche revisioni e aggiornamenti per riflettere eventuali modifiche normative o cambiamenti nelle nostre modalità di gestione dei dati. Ogni nuova versione sarà resa disponibile sul nostro Sito con la data dell'ultimo aggiornamento chiaramente indicata. Invitiamo gli utenti a consultare regolarmente questa sezione per essere informati su eventuali modifiche.

---